

## **Information gemäß Art. 13 der EU-Datenschutz-Grundverordnung - Sicherheit und Ordnung**

### **1. Verantwortlicher für die Datenverarbeitung:**

Der Magistrat der Stadt Borken (Hessen), Bürgermeister  
Am Rathaus 7  
34582 Borken (Hessen)  
Telefon 05682 808-0  
[stadtverwaltung@borken-hessen.de](mailto:stadtverwaltung@borken-hessen.de)

### **2. Beauftragte oder Beauftragter für den Datenschutz:**

Madeleine Reuffurth  
Sicherheitstechnik Stolz GbR  
Konrad-Zuse-Straße 19-21  
36251 Bad Hersfeld  
Telefon 06621 9680093  
[madeleine.reuffurth@sicherheitstechnik-stolz.de](mailto:madeleine.reuffurth@sicherheitstechnik-stolz.de)

### **3. Zwecke und Rechtsgrundlage der Verarbeitung personenbezogener Daten:**

Die Ordnungsbehörde darf gemäß der ihr durch Gesetz oder Rechtsverordnung übertragenen Aufgaben, Informationen einschließlich personenbezogener Daten erheben, verarbeiten, übermitteln und speichern, speziell:

- Feststellungen und Meldungen von Ordnungswidrigkeiten und Übergabe an Bußgeldstelle
- Verwaltungsverfahren auf dem Gebiet des Leichenwesens
- Verwaltung von Schrottimmobilien
- Verwaltungsverfahren
- ruhender Verkehr
- Verwaltungsverfahren auf den Gebieten Jagd- und Fischereiverwaltung einschließlich Wildtiere im Stadtgebiet
- Führung der Hundedatei (Hundehalterverordnung Land Hessen) und Verwaltungsverfahren zum Thema „Hund“
- Genehmigungsverfahren für Veranstaltungen, Feuerwerken, Lagerfeuern u. ä.
- Erstellung von Jahresstatistiken und anderen Statistiken sowie Weiterleitung an übergeordneten Behörden

#### **Rechtsgrundlagen:**

OWiG, OBG, Hundehalterverordnung, BbgBestG, LImSchG, SprenG, Bundes- und Landesjagdgesetze, Fischereigesetze, Straßengesetze

#### **4. Kategorien von Empfängern von personenbezogenen Daten:**

Dies sind die Antragsteller, Grundstückseigentümer, am Verfahren Beteiligte gemäß § 13 Verwaltungsverfahrensgesetz (VwVfG), die behördeninternen Mitarbeiter anderer Dienststellen und die an den in Ziffer 3 genannten Verfahren beteiligten Behörden und Stellen, Bundes-, Landes-, Kreis- und Stadtwahlleiter, Landesamt für Statistik sowie die Gerichte und die im Auftrag der Stadt Borken (Hessen) tätige IT-Dienstleistungsfirma, die die für die Datenverarbeitung verwendete Software installiert und pflegt.

#### **5. Dauer der Speicherung:**

Die Speicherung der personenbezogenen Daten erfolgt so lange, wie es zu der Aufgabenerfüllung notwendig ist bzw. wenn der Speicherung nicht widersprochen worden ist.

#### **6. Betroffenenrechte:**

Jede von einer Datenverarbeitung betroffene Person hat nach der Datenschutz-Grundverordnung (DSGVO) insbesondere folgende Rechte:

- a) Auskunftsrecht über die zu ihrer Person gespeicherten Daten und deren Verarbeitung (Artikel 15 DSGVO).
- b) Recht auf Datenberichtigung, sofern ihre Daten unrichtig oder unvollständig sein sollten (Artikel 16 DSGVO).
- c) Recht auf Löschung der zu ihrer Person gespeicherten Daten, sofern eine der Voraussetzungen von Artikel 17 DSGVO zutrifft. Das Recht zur Löschung personenbezogener Daten besteht ergänzend zu den in Artikel 17 Absatz 3 DSGVO genannten Ausnahmen nicht, wenn eine Löschung wegen der besonderen Art der Speicherung nicht oder nur mit unverhältnismäßig hohem Aufwand möglich ist. In diesen Fällen tritt an die Stelle einer Löschung die Einschränkung der Verarbeitung gemäß Artikel 18 DSGVO.
- d) Recht auf Einschränkung der Datenverarbeitung, sofern die Daten unrechtmäßig verarbeitet wurden, die Daten zur Geltendmachung, Ausübung oder Verteidigung von Rechtsansprüchen der betroffenen Person benötigt werden oder bei einem Widerspruch noch nicht feststeht, ob die Interessen der Meldebehörde gegenüber denen der betroffenen Person überwiegen (Artikel 18 Absatz 1 lit. b, c und d DSGVO). Wird die Richtigkeit der personenbezogenen Daten bestritten, besteht das Recht auf Einschränkung der Verarbeitung für die Dauer der Richtigkeitsprüfung.
- e) Widerspruchsrecht gegen bestimmte Datenverarbeitungen, sofern an der Verarbeitung kein zwingendes öffentliches Interesse besteht, das die Interessen der betroffenen Person überwiegt, und keine Rechtsvorschrift zur Verarbeitung verpflichtet (Artikel 21 DSGVO).

## **7. Beschwerderecht:**

Jede betroffene Person hat das Recht auf Beschwerde bei der Aufsichtsbehörde

Der Hessische Beauftragte für Datenschutz und Informationsfreiheit  
Postfach 3163, 65021 Wiesbaden  
Telefon 0611 1408-0, Telefax 0611 1408-900  
[poststelle@datenschutz-hessen.de](mailto:poststelle@datenschutz-hessen.de)

wenn sie der Ansicht ist, dass ihre personenbezogenen Daten rechtswidrig  
verarbeitet werden.